

Type de raccordement	Phase	Définition	Sigle	Unité	Période
Pr	R	Auxiliaires : cos Phi	AUX_COSPHI		
Pr	R	Auxiliaires : Puissance active à vide	AUX_P_ACT_0	MW	
Pr	R	Transformateur élévateur : Référence fabricant	TM_REF_FABR		
Pr	R	Transformateur élévateur : Mode de mise à la terre des enroulements	TM_TERR	€ {List}	
Pr	R	Transformateur élévateur : Réactance de mise à la terre	TM_X_MALT	Ohm	
Pr	R	Transformateur élévateur : Réactance homopolaire	TM_X_HOM	%pu	
Pr	R	Transformateur élévateur : Cahier des Charges ou essai de réception	TM_ESSAI		
Pr	R	Transformateur élévateur : Schéma d'implantation	TM_IMPL		
Pr	P	Unité de Production : Planning de Production industrielle	PR_DATE_PROD	mm/yyyy	7 ans

Nota's

(1) Ter vervanging van de externe parameters van de generator zoals hierboven aangegeven, mag de gebruiker ook de interne parameters leveren, voor zover deze volstaan om de externe parameters af te leiden.

(2) En remplacement des paramètres externes du générateur, l'utilisateur peut également fournir les paramètres internes, suffisants pour déduire les paramètres externes.

Legende

« Pr » : productie-eenheden
 « Ch » : belastingen
 « I » : de fase « Aanvraag voor een oriëntatiestudie » van Titel III
 « Pr » : de fase « Planning » van Titel II

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 19 december 2002 houdende een technisch reglement voor het beheer van het transmissienet van elektriciteit en de toegang ertoe.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister, Minister van Mobiliteit en Vervoer,
I. DURANTDe Staatssecretaris voor Energie en Duurzame Ontwikkeling,
O. DELEUZE

Légende

« Pr » : unités de productions
 « Ch » : charges
 « I » : la phase « demande d'étude d'orientation » du Titre III
 « Pr » : la phase « Planification » du Titre II

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 19 décembre 2002 établissant un règlement technique pour la gestion du réseau de transport de l'électricité et l'accès à celui-ci.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre, Ministre de la Mobilité et des Transports,
I. DURANTLe Secrétaire d'Etat à l'Energie et au Développement durable,
O. DELEUZE

N. 2002 — 4676

[C — 2002/11508]

29 NOVEMBER 2002. — Ministeriel besluit tot goedkeuring van de verordening nr. 13 van 4 november 2002 van de Controledienst voor de Verzekeringen die de verordening nr. 12 tot vaststelling van de regels betreffende de doorlopende inventaris van de dekkingswaarden wijzigt

De Minister van Economie,

Gelet op de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, inzonderheid op de artikelen 16, § 2, zesde lid, en 29, vierde en vijfde lid,

Besluit :

Artikel 1. Wordt goedgekeurd de verordening nr. 13 van 4 november 2002 van de Controledienst voor de Verzekeringen die de verordening nr. 12 tot vaststelling van de regels betreffende de doorlopende inventaris van de dekkingswaarden wijzigt.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 29 november 2002.

Ch. PICQUE

F. 2002 — 4676

[C — 2002/11508]

29 NOVEMBRE 2002. — Arrêté ministériel approuvant le règlement n° 13 du 4 novembre 2002 de l'Office de Contrôle des Assurances modifiant le règlement n° 12 de l'Office de Contrôle des Assurances fixant les règles concernant l'inventaire permanent des valeurs représentatives

Le Ministre de l'Economie,

Vu la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, notamment l'article 16, § 2, sixième alinéa, et l'article 29, quatrième et cinquième alinéas,

Arrête :

Article 1^{er}. Est approuvé le règlement n° 13 du 4 novembre 2002 de l'Office de Contrôle des Assurances modifiant le règlement n° 12 de l'Office de Contrôle des Assurances fixant les règles concernant l'inventaire permanent des valeurs représentatives.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 29 novembre 2002.

Ch. PICQUE

Bijlage

Verordening nr.13 van de Controledienst voor de Verzekeringen die de verordening nr. 12 tot vaststelling van de regels betreffende de doorlopende inventaris van de dekkingswaarden wijzigt

De Controledienst voor de Verzekeringen,

Gelet op de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, inzonderheid op de artikelen 16, § 2, zesde lid, en 29, vierde lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 februari 1991 houdende algemeen reglement betreffende de controle op de verzekeringsondernemingen, een laatste maal gewijzigd door het koninklijk besluit van 16 januari 2002, inzonderheid de artikelen 9, 10 en 11;

Gelet op de verordening nr. 12 van de Controledienst voor de Verzekeringen tot vaststelling van de regels betreffende de doorlopende inventaris van de dekkingswaarden;

Gelet op het advies van de Commissie voor Verzekeringen van 28 oktober 2002;

Gelet op het huishoudelijk reglement van de Raad van de Controledienst voor de Verzekeringen, goedgekeurd bij koninklijk besluit van 13 november 1975, inzonderheid op artikel 11,

Besluit :

Artikel 1. In de verwijzing (4) van de bijlagen 1.1, 1.2, 1.3, 1.4, 1.5, 1.6 en 1.7 van de verordening nr. 12 van de Controledienst voor de Verzekeringen tot vaststelling van de regels betreffende de doorlopende inventaris van de dekkingswaarden, wordt tussen het eerste en het tweede streepje, volgend streepje ingelast : "Rechtstreekse zaken arbeidsongevallen "wet 10 april 1971"", code : 71.

Art. 2. In de verwijzing (8) van bijlage 1.1, in de verwijzing (6) van de bijlagen 1.2, 1.5, 1.6 en 1.7 en in de verwijzing (7) van de bijlagen 1.3 en 1.4 van dezelfde verordening nr. 12, worden de woorden "Griekse drachme Grd" weggelaten.

Art. 3. In de tabel II. B. "Uitsplitsing van de technische voorzieningen en schulden naar de oorspronkelijke munt" van bijlage 2 van dezelfde verordening nr. 12, worden de woorden "Griekse drachme Grd" weggelaten.

Art. 4. Het punt III. "Lijst van de verwijzingen betreffende de samenvattende opgave van de dekkingswaarden van de technische voorzieningen en schulden" van bijlage 2 van dezelfde verordening, wordt gewijzigd als volgt :

1° In de verwijzing (3) worden de woorden "Het behelst de rechtstreekse verzekeringen betreffende de takken 1 tot en met 18, zoals bedoeld in bijlage I van het algemeen reglement," vervangen door de woorden :

« Het behelst de rechtstreekse verzekeringen betreffende de takken 1 tot en met 18, zoals bedoeld in bijlage I van het algemeen reglement, met uitzondering van de verzekeringen tegen arbeidsongevallen bedoeld door de wet van 10 april 1971 betreffende de arbeidsongevallen;

— Rechtstreekse zaken arbeidsongevallen "wet 10 april 1971" - code 71.

Het behelst de rechtstreekse zaken betreffende de arbeidsongevallen bedoeld in de wet van 10 april 1971 betreffende de arbeidsongevallen".

2° In het tweede lid van de verwijzing (20) worden :

— de woorden "en "Arbidsongevallen (wet 3/7/67)"" ingelast tussen de woorden "B.O.A.R." en de woorden "Rechtstreekse verzekeringsverrichtingen in het buitenland", en

— de woorden "Rechtstreekse zaken arbeidsongevallen "wet 10 april 1971".

Zie bijlage bij het koninklijk besluit van 17 november 1994 betreffende de jaarrekening van de verzekeringsondernemingen : Hoofdstuk II, Sectie I. Gedetailleerde balans en Sectie II, I. Gedetailleerde technische rekening niet-leven, kolom "Rechtstreekse verzekeringsverrichtingen in België - "Arbidsongevallen (wet 10/4/71)" codes : 710.3102 + 610.211.01 + 611.111.01 + 612.211.01 + 619.1101 + het betrokken gedeelte van de balanspost 421.11;" tussen de woorden "balans 421.11;" en de woorden "Rechtstreekse zaken leven. ».

Art. 5. Deze verordening zal in het *Belgisch Staatsblad* worden bekendgemaakt samen met het uittreksel van het ministerieel besluit tot goedkeuring ervan.

Zij treedt in werking op 31 december 2002.

Brussel, 4 november 2002.

De Voorzitter,
Willy P. Lenaerts.

Annexe

Règlement n° 13 de l'Office de Contrôle des Assurances modifiant le Règlement n° 12 de l'Office de Contrôle des Assurances fixant les règles concernant l'inventaire permanent des valeurs représentatives

L'Office de Contrôle des Assurances,

Vu la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, notamment l'article 16, § 2, sixième alinéa, et l'article 29, quatrième alinéa;

Vu l'arrêté royal du 22 février 1991 portant règlement général relatif au contrôle des entreprises d'assurances modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 16 janvier 2002, notamment les articles 9, 10 et 11;

Vu le règlement n° 12 de l'Office de Contrôle des Assurances fixant les règles concernant l'inventaire permanent des valeurs représentatives;

Vu l'avis de la Commission des Assurances du 28 octobre 2002;

Vu le règlement d'ordre intérieur du Conseil de l'Office de Contrôle des Assurances, approuvé par arrêté royal du 13 novembre 1975, notamment l'article 11,

Arrête :

Article 1^{er}. Au renvoi (4) des annexes 1.1, 1.2, 1.3, 1.4, 1.5, 1.6 et 1.7 du règlement n° 12 de l'Office de Contrôle des Assurances fixant les règles concernant l'inventaire permanent des valeurs représentatives, le tiret suivant est inséré entre le premier et le deuxième tiret : "Affaires directes accidents du travail "loi 10 avril 1971""; code-gestion : 71.

Art. 2. Au renvoi (8) de l'annexe 1.1, au renvoi (6) des annexes 1.2, 1.5, 1.6 et 1.7 et au renvoi (7) des annexes 1.3 et 1.4 du même règlement n° 12, les mots "Drachme grecque Grd" sont supprimés.

Art. 3. Dans le tableau II. B. "Ventilation des provisions et dettes techniques d'après la monnaie d'origine" de l'annexe 2 du même règlement n° 12, les mots "Drachme grecque Grd" sont supprimés.

Art. 4. Le point III. "Liste des renvois relatifs à l'état récapitulatif des valeurs représentatives des provisions et des dettes techniques" de l'annexe 2 du même règlement n° 12 est modifié comme suit :

1° Dans le renvoi (3), les mots "Il s'agit des opérations en affaires directes relatives aux branches 1 à 18 incluses, visées en annexe I du règlement général;" sont remplacés par les mots :

« Il s'agit des opérations en affaires directes relatives aux branches 1 à 18 incluses, visées en annexe I du règlement général à l'exception des assurances contre les accidents du travail visées par la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail;

— Affaires directes accidents du travail "loi 10 avril 1971", code-gestion 71.

Il s'agit des opérations directes relatives aux accidents du travail visées par la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail".

2° Dans l'alinéa 2 du renvoi (20), sont insérés :

— les mots "et "Accidents du travail (loi 3/7/67)"" entre les mots "I.A.R.D." et les mots "et "Opérations d'assurance directe à l'étranger", et

— les mots "Affaires directes accidents du travail "loi 10 avril 1971".

Voir annexe à l'arrêté royal du 17 novembre 1994 relatif aux comptes annuels des entreprises d'assurances : Chapitre II, Section I. Bilan détaillé et Section II, I. Compte technique détaillé non-vie, colonne "Opérations d'assurance directe en Belgique - "Accidents du travail (loi 10/4/71)" codes : 710.3102 + 610.211.01 + 611.111.01 + 612.211.01 + 619.1101 + la partie concernée du poste du bilan 421.11;" entre les mots "bilan 421.11;" et les mots "Affaires directes Vie. ».

Art. 5. Le présent règlement sera publié au *Moniteur belge* en même temps que l'extrait de l'arrêté ministériel qui l'approuve.

Il entre en vigueur le 31 décembre 2002.

Bruxelles, le 4 novembre 2002.

Le Président,
Willy P. Lenaerts.